

At cado we fuse, by design, a passion for traditional Japanese craftsmanship  
and sensibility with deep respect for modern technology.  
For us pride comes from creating objects that well exceed expectations of function,  
and delight with the beauty of their form and finish.

We want to create appliances that don't use technology for its own sake but for  
the users that our products will serve for many years.

We strive to think long and hard about how, through design,  
we can best make technology serve the needs of those who embrace our products.

We aim for appliances that enhance the livability of the built spaces we inhabit  
and do not beg to be concealed.

We design for atmosphere. Wherever you choose to make your life.

#### 1年間保証

カドー製品は、ご購入後1年間保証します。  
ご購入の際の保証書を必ず大切に保管ください。  
また、店名・ご購入日時の記載のないものは無効となります。

製品に関する最新情報使い方、お手入れ・修理についてのご相談は

カドーサポートサイト

<https://cado.com/jp/support/>

お電話での対応をご希望のお客様は

カドーサポートセンター

0120-707-212

受付時間：9:00-17:00（土・日・祝、弊社休業日を除く）

- ・このカタログは2019年11月現在の内容です。
- ・カタログに記載の仕様およびデザインは、改良のため予告なく変更する場合があります。予めご了承ください。
- ・カタログに記載の製品の色は印刷により実物と若干異なる場合があります。
- ・使用シーンはイメージです。使用にあたっては取扱説明書にしがたいご使用ください。

発売元：株式会社カドー 〒108-0071 東京都港区白金台4-2-11

cadoは株式会社カドーの登録商標です。

URL: [www.cado.com](http://www.cado.com)

INSTAGRAM: [www.instagram.com/cado\\_official/](https://www.instagram.com/cado_official/)

FACEBOOK: [www.facebook.com/cado.japan/](https://www.facebook.com/cado.japan/)

# STEM

Humidifier / 加湿器



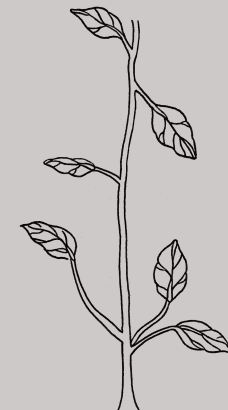
cado

We design for atmosphere.

空気をデザインする

# STEM

Humidifier / 加湿器



## STEM (ステム)

【stem】

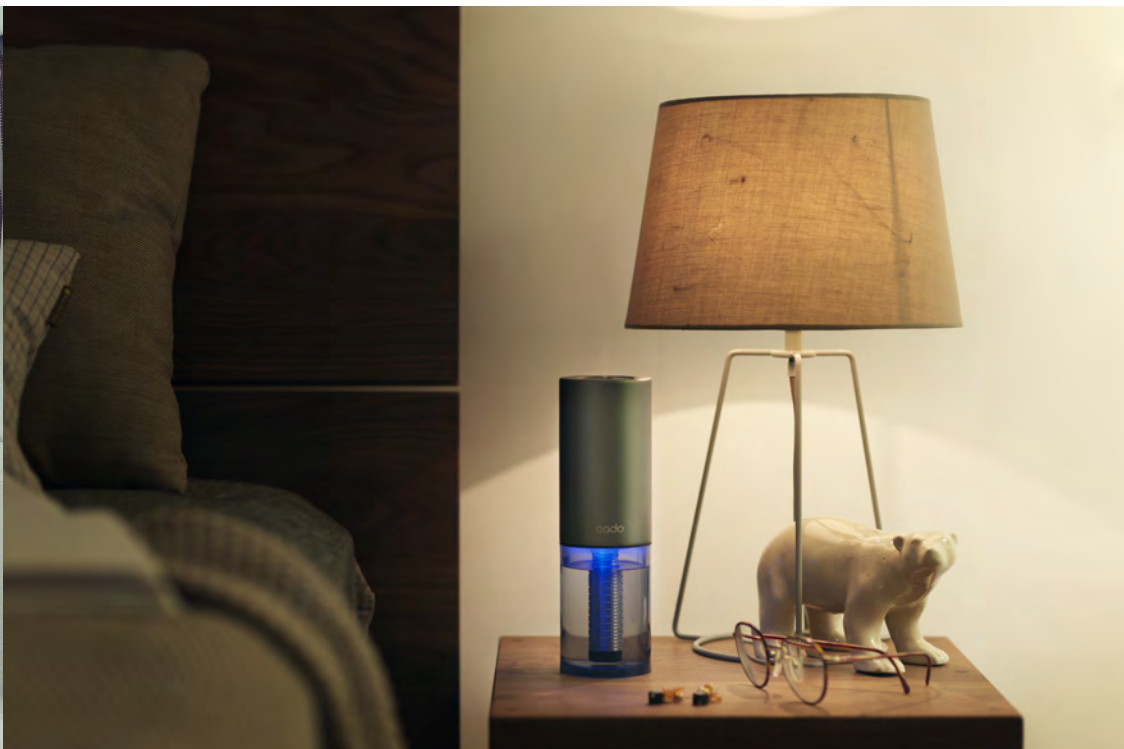
1 (植物の) 茎、幹、花梗、果柄、葉柄

2 茎状部、(道具、パイプの) 柄

満ちていく柔らかな潤い

土の中の養分と水分が、茎を通して植物全体に届いていく。すくっと立ったSTEMから部屋全体に柔らかな潤いが広がっていく。その潤いのゆくえを見つめるあなたの気持ちにもゆるやかに潤いを届けます。





# STEM 630i

Humidifier / 加湿器

心と空間を潤す最高の加湿器





# Design for Humidification Efficiency

## 空間の加湿効率を考えたデザイン

STEM 630iは、床から吹き出し口まで約85cm。さらにその吹き出し口から最大約1.2m舞い上がるマイクロミストは、一般的なお部屋の天井近くまで到達します。

効率の良い加湿の仕方は、高い位置から噴霧し、ミストを空気の対流に乗せてあげることが重要です。STEM 630iのカたちは、加湿効率の追求から生まれました。



Function /O1

# Internet of Things

## IOT 対応

STEM 630iは、Wi-Fi経由で「cado sync アプリ」をインストールしたスマートフォンと連携し、外出先から空気の状態確認やリモート操作を可能とします。



### 「cado sync」の基本的な操作

- 温度・湿度の確認
- 空気の状態確認
- 電源オン/オフ
- 加湿量の変更
- 運転モードの変更
- 24時間タイマーの設定、オン/オフ

### 対応OS (2019年11月現在)

- ・Android™: Ver.4.2以上
- ・iOS (iPhone など): 8.0以上

※「Android」はGoogle LLC.の商標です。  
※「iPhone」の商標は、アイホン株式会社の  
ライセンスにもとづき使用されています。

### 対応ネットワーク

- ・通信方式: IEEE802.11b/g/n (2.4GHz)
- ・セキュリティ: WPA Personal、WPA2 Personal

Function /O2

## Humidification & Antibacterial

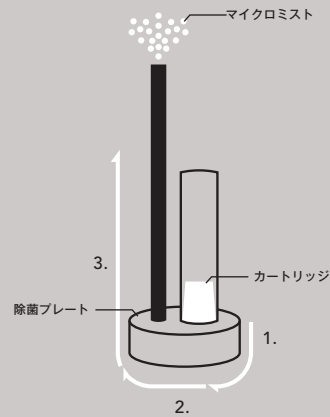
### 抗菌プレートで水槽内もミストも除菌

水槽内に特殊な抗菌プレートを搭載。水道水を注ぐだけでカビや細菌を99.9%以上※1除菌するので、水槽内部はいつも清潔。さらにきれいな水がマイクロミストとなって部屋中に降り注ぐことで、「加湿しながら除菌する」という従来の超音波式を凌駕する機能を備えました。

※1 測定方法：日本食品分析センター。JIS Z 2801「抗菌加工製品 - 抗菌性試験方法・抗菌効果」にて、24時間で細菌を99.9%以上抑制。本製品の抗菌機能は、全ての細菌の発生・抑制を保証するものではありません。本体は定期的なお手入れが必要です。  
(STEM 620による試験)

#### 加湿＋除菌の仕組み

1. カートリッジがホワイtdustを抑制
2. 抗菌プレートが水槽内部を抗菌
3. マイクロミストが室内の空気を除菌



Function /O3

## Reduce White Dust

### カートリッジがホワイtdustを抑制

水道水に含まれるカルシウム成分によるホワイtdustの発生は、超音波式特有の問題。STEM※1ならフィルターカートリッジに高性能イオン交換樹脂を使用することで、ホワイtdustの発生を99%※2以上抑制します。

※1 STEM 630i、STEM 300

※2 自社測定方法による付属カートリッジのカルシウム除去能力試験。(CT-C620による試験)



Function /O4

## Scientific Design

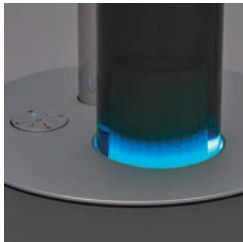
心にも潤いを届ける「デザイン」



Powerful micro-mist.

目で見て伝わる  
濃密でパワフルなミスト

最大約 600mL/h というパワフルな加湿能力で、部屋全体を自動で素早く理想的な湿度に保ちます。濃密に噴霧するマイクロミストは目にも美しく、心も潤います。



Gentle LED.

湿度を可視化する  
LED

インテリア性の高い LED の光がタンクの下から室内の湿度とタンクの状態をお知らせ。結露の防止と電気代の節約をサポートします。



The optimum height.

部屋中が潤うための  
“ちょうどいい”高さ

高さ約 855mm の吹き出し口からさらに 1200mm 以上まで舞うマイクロミスト。天井付近に到達したミストがまんべんなく部屋中を潤わせます。



Selected materials.

存在感を醸す  
削り出しのトップパネル

アルミの削り出しプレートを採用したフラットな一枚蓋は、ざっとひと拭きで簡単にきれいに。重厚感と高い清掃性の両立を実現しました。

Function /O5

## Easy Maintenance

毎日のことだからイーजीメンテナンス

給水と清掃。この二つをストレスなくできるようになれば、日々の暮らしにもっと寄り添えるはず。そう考え改良を重ねてたどり着いたのが、上からの給水スタイルと徹底的にシンプルな水槽の構造です。



O1.

Easy water supply.

かがまず上からラクラク給水

タンク上部のフタをスライドさせて上から水を注げばOK。注ぎ口が高い位置にあるので立ったままのラクな姿勢で注げます。

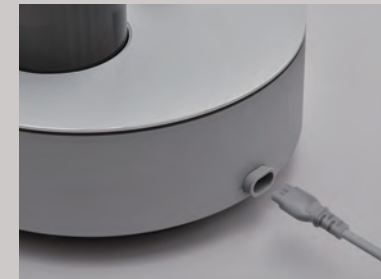


O2.

Easy cleaning.

角をなくせばここまで拭きやすい

徹底的に無駄を省いた水槽内部は、角をなくしてなめらかな形状に。引っかかりがないので隅々までキレイに拭きやすくなりました。



O3.

Detachable power cord.

取り外せるコードでさらにイーजीメンテナンス

お手入れの際に何かと気になるAC電源コード。着脱可能にすることで、より安全かつ簡単に日々のメンテナンスを行えます。





# STEM 300

Humidifier / 加湿器

個室に最適なコンパクトモデル





Function /O1

## Compact Design Brings Comfort

置き場所を選ばないコンパクトデザイン

コンパクトだから、床だけでなく棚やテーブルにも置くことができます。ベッドサイドにも最適な、レイアウトフリーの快適さを追求したコンパクトデザインです。



Function /O2

## Large Tank Capacity

コンパクトながらcado史上最大のタンク容量

床置きにもサイドテーブルに置くにも便利な中型サイズ。タンクはSTEM 620から約50%容量がUPした約3.5Lの大容量。弱モード運転時で連続約23時間ご使用いただけます。



Function /O3

## Easy Maintenance

開口が大きく給水もお手入れも簡単

本体上部の開口が直径約20cmと大きいので給水が楽々。水槽内には抗菌プレートを搭載。水道水を注ぐだけでカビや細菌を 99.9%以上※1 除菌するためお手入れが最小限で済みます。



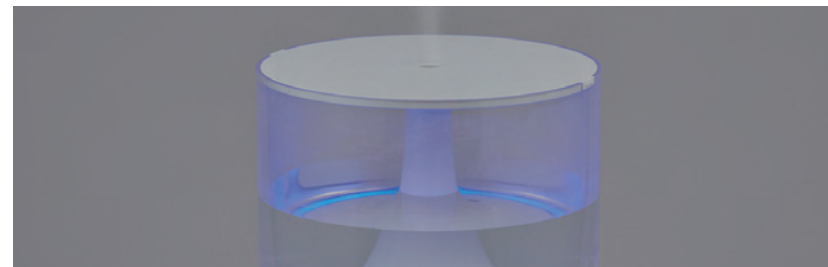
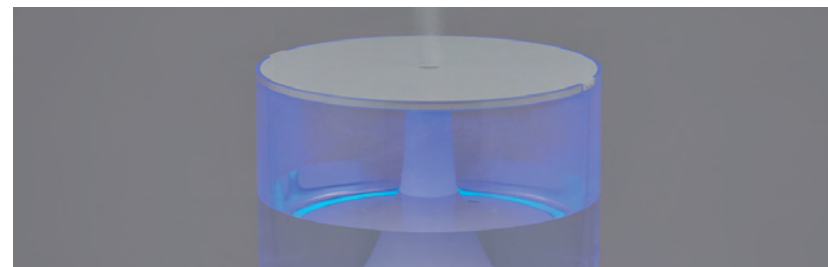
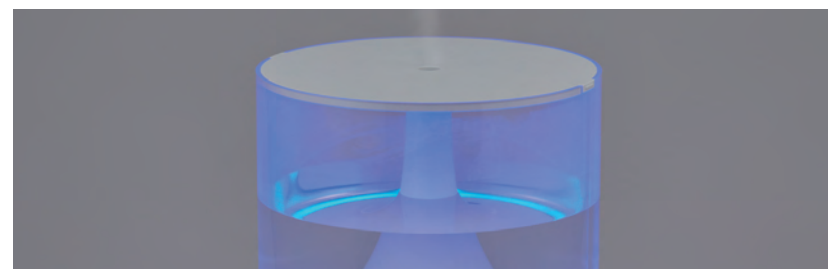
※1 測定方法：日本食品分析センター。JIS Z 2801「抗菌加工製品 - 抗菌性試験方法・抗菌効果」にて、24 時間で細菌を 99.9%以上抑制。本製品の抗菌機能は、全ての細菌の発生・抑制を保证するものではありません。本体は定期的なお手入れが必要です。  
(STEM 620による試験)

Function /O4

## Gentle LED

書斎やベッドサイドで照明代わりに

LED 照明としての機能も搭載。照度を 3 段階で調整でき、書斎やベッドサイドなどで間接照明やデスクライトとしてもお使いいただけます。



Function /O5

## Quietness for Good Sleep

高い静音性で就寝時にも使いやすい

寝室や子供部屋で使うことを想定し、運転音は33dBAと静音性を重視。ナイトモードでは自動運転をしながらタンク部の照明も消灯でき、安眠を妨げません。





# STEM Portable

Portable Humidifier / ポータブル加湿器

持ち歩けるオアシス





01

## OFFICE

集中したいワークスペースに



02

## BED ROOM

やすらぎのある寝室に



03

## HOTEL

旅のお供に



04

## TOILET

快適なトイレタイムに



05

## CAR

心地よいカーライフに



06

## PET

大切なペット空間に



## P'S GUARD

除菌消臭液剤ピースガード



### ーウイルス・カビ・花粉やハウスダストを効果的に除去

ピースガードは、ウイルスや菌、ニオイに接触すると即座に除菌・消臭を行う安定型次亜塩素酸ナトリウム製剤です。アルコールが効かないとされるノンエンベロープウイルスなどに接触すると、わずかな時間で99.9%以上除菌(接触即除菌)する効果があることが複数の検査機関で実証<sup>※1</sup>されました。<sup>※2</sup>

### ー染み付いたニオイを強力に分解

ペットやタバコ、靴などの臭いを強力に分解。壁に染み付いたペットやタバコの臭いも分解できるため、お部屋の臭いを元から除去できます。

### ー人と環境にやさしい除菌・消臭剤

皮膚に触れても、口に入れても、目に入っても安全であることが専門機関の実験で証明されています。また、安全性の高いミストはパソコン等の精密機器への腐食がなく、刺激臭もないから赤ちゃんやお年寄り、ペットに対しても安心、安全です。



赤ちゃんやお年寄り、  
ペットにも安全



電子機器にも安全



手肌にやさしい



衣類が色落ちしない



ほとんど無味・無臭  
無揮発・無漂白



様々な菌やウイルス等  
除菌率99.9%以上



花粉等アレル物質の除去



ニオイを元から分解  
抜群の消臭力

※1 ビジョンバイオ(株)・(社)京都微生物研究所・(財)畜産生物科学安全研究所(一財)日本食品分析センター

※2 全ての菌を除菌できるわけではありません。

## Function /O1

### マイクロミストがパワフルに噴霧・拡散

霧化した水をファンの力でまっすぐパワフルに噴霧・拡散。あなたの周囲を潤いで満たします。デスクやベッドサイドに設置すると顔の高さに近いので、視覚的にもより潤いを感じられます。



## Function /O2

### ミスト除菌でクリーンに、香りで心にも潤いを

空間を加湿するだけでなく、除菌消臭やディフューザーとしてマルチに活躍。さまざまなシーンで快適な空間を作ります。



#### O1.

ちょっと気分を変えたいときに

仕事の合間にリフレッシュしたいとき。就寝前にリラックスしたいとき。4種類のカドーフォレストウォーターを使えばおだやかな香りが広がります。

- 01. Tender Leaf
- 02. Fresh Branch
- 03. Tiny Flower
- 04. Deep Woods

※ 約10倍での希釈をおすすめします。  
※ 別売



#### O2.

ウイルスやニオイが気になるときに

peesガードは、ウイルスや菌、ニオイに接触すると即座に除菌・消臭を行う安定型次亜塩素酸ナトリウム製剤です。

※ 原液もしくは水道水で薄めて（約10倍まで）の使用をおすすめします。  
※ 同梱

## Function /O3

### 外出先でもスマートに潤う“持ち歩けるオアシス”

いつでもどこでもサッと使えるようにリチウムイオンバッテリーを搭載。完全ポータブルとしてもお使いいただけます。



O1



O2



O3

#### O1. 操作パネルはシンプル設計

運転モードは弱・中・強。タイマーは1・2・4時間から選択可能。ボタンひとつで感覚的に切り替わられます。

#### O2. いつでもどこでも充電しよう

付属のUSBケーブルでPCやモバイルバッテリーに接続し、気軽に充電することができます。

※ フル充電まで約3時間かかります。

※ フル充電での稼働時間は、弱モードで約15時間になります。

#### O3. 持ち歩けるコンパクトサイズ

キャリングケースに収納すればコンパクトに持ち歩き可能に。外出時に気軽に持ち歩け、あなたの相棒として活躍します。

## Function /O4

### いつも一緒だからこそイージーメンテナンス

ストレスのない給水と清掃を追求し、徹底的にシンプルな構造にしました。毎日心地よく使うための仕様にこだわりました。



#### O1. 給水はワンタッチオープン

本体はひねるだけでタンクが取り外せるので、蛇口からダイレクトに注水できます。

※ フォレストウォーターご使用の際も、こちらから注水ください。



#### O2. 吸水芯の交換は月イチで

タンクの水は毎日入れ替えが必要ですが、吸水芯の取り換え目安は月1回。きれいなミストを生む秘訣です。

※ フォレストウォーターご使用の際も、臭いが残りやすいため給水芯の交換をおすすめします。

## Function /O5

### 気分やTPOに合わせてLEDライトをチェンジ

LEDライトはON/OFF以外にも、お好みのカラーに変えたり、グラデーションでの点灯にも変えられます。









# STEM 630i (HM-C630i)

- 🕒 タイマー 1h/4h/8h
- ⚙️ モード 自動・急速運転
- ❄️ パワー調整 間欠・弱・強
- 📶 WiFi接続 専用アプリにて操作

|          |                                                     |
|----------|-----------------------------------------------------|
| 適応床面積    | ～27㎡（プレハブ洋室17畳） / ～17㎡（木造和室10畳）※1                   |
| 加湿量      | (間欠)約30mL/h (弱)約200mL/h<br>(強)約400mL/h (急速)約600mL/h |
| 質量       | 約4.3kg（タンク内の水を含まない）                                 |
| センサー     | 温度センサー / 湿度センサー / 照度センサー                            |
| 本体色      | クールグレー / ホワイト                                       |
| LEDサイン   | 湿度表示 / 各種警告表示                                       |
| タンク容量    | 約2.3L                                               |
| タイマー     | 1h / 4h / 8h                                        |
| 電源       | 100V 50-60Hz                                        |
| 定格消費電力   | (間欠)4W (弱)20W<br>(強)29W (急速)37W                     |
| 本体寸法     | 直径約270×高さ約855mm                                     |
| 専用カートリッジ | フィルターカートリッジ (CT-C630) ※2                            |

## ○IoT対応

- ・Wi-Fi接続
- ・アプリ「cado sync」との連動
- 対応OS（2019年11月現在）
  - ・Android™：Ver.4.2以上
  - ・iOS（iPhoneなど）：8.0以上
- ※「Android」はGoogle LLC.の商標です。
- ※「iPhone」の商標は、アイホン株式会社のライセンスにもとづき使用されています。
- 対応ネットワーク
  - ・通信方式：IEEE802.11b/g/n（2.4GHz）
  - ・セキュリティ：WPA Personal、WPA2 Personal

## STEM 630i用 フィルターカートリッジ CT-C630

### ホワイトダストの原因となる カルシウムを大幅に除去

ホワイトダストは水道水に含まれるカルシウム成分による超音波方式特有の問題。STEM 620に搭載しているフィルターカートリッジが水道水中のカルシウムを99%※以上除去します。

※ 自社測定方法による付属カートリッジのカルシウム除去能力試験。（CT-C620による試験）



## オールシーズン楽しめる 4種のオリジナルフレグランス

### フォレストウォーター 森の香り

大分県産の有機栽培の農産物から芳香蒸留水を製造する「六月八日」とのコラボレーションフレグランスです。

容量：400mL



- 01/ Tender Leaf：緑のさわやかさの中にほのかな甘さを感じるやさしい香り。
- 02/ Fresh Branch：フレッシュな枝葉からただよう、自然なグリーンの香り。
- 03/ Tiny Flower：森の中の小さな花を感じるような華やかなグリーンの香り。
- 04/ Deep Woods：森の中で深呼吸をするような、さわやかな木々を感じる香り。

適用機種：STEM 630i / 300 / Portable





## STEM 300 (HM-C300)

- 🕒 タイマー 1h/4h/8h
- ⚙️ モード 自動・ナイト・急速
- ❄️ パワー調整 間欠・弱・強



クールグレー

ホワイト

|        |                                                                          |          |                                     |
|--------|--------------------------------------------------------------------------|----------|-------------------------------------|
| 適応床面積  | ～18m <sup>2</sup> (プレハブ洋室11畳) / ～11m <sup>2</sup> (木造和室7畳) <sup>※1</sup> | タンク容量    | 約3.5L                               |
| 加湿量    | (間欠)約50mL/h (弱)約150mL/h (急速)約300mL/h (急速)約400mL/h                        | タイマー     | 1h / 4h / 8h                        |
| 質量     | 約3.3kg (タンク内の水を含まない)                                                     | 電源       | 100V 50-60Hz                        |
| センサー   | 温度センサー / 湿度センサー                                                          | 定格消費電力   | (間欠)7W (強)26W (急速)34W               |
| 本体色    | クールグレー / ホワイト                                                            | 本体寸法     | 直径約210×高さ約354mm                     |
| LEDサイン | 湿度表示 / 各種警告表示                                                            | 専用カートリッジ | フィルターカートリッジ (CT-C300) <sup>※2</sup> |
| 運転モード  | オート / ナイトモード / 間欠 / 弱 / 強 / 急速 (2時間)                                     |          |                                     |

### ○ 充実機能

- ・加湿能力は約400mL/hとパワフル。
- ・1回の給水で最大23時間連続運転可能 (弱運転時)
- ・抗菌プレートで、水槽内の水を除菌
- ・低消費電力で経済的  
(電気代、約117円/月：弱モードで1日8時間使用時1kWh=27円で計算)
- ・LED照明は、照度を3段階で調節可能
- ・タンクの上からラクラク給水

### ○ 長時間運転

- ・大容量タンクで、連続運転約23時間。  
(弱モード運転約150mL/hの場合)

### ○ 美しい空間へ

- ・目も潤すクリアタンク

<sup>※1</sup> 日本電機工業会規格JEM1426に基づく試験方法により算出。  
<sup>※2</sup> 定期的な交換が必要です。一般的な水道水で約3-6ヶ月が交換の目安となります。  
ただし、ご使用条件や環境によっては、寿命がより短くなることがあります。

### 電解酸性イオントリートメント Purio<pure+ion> (PU-L1000) 1,000mL

再生医療現場で多くの実績を誇るワンテンス社とのコラボレーション。  
特許技術で精製された高密度のイオントリートメントが肌に潤いをもたらします。

適用機種: STEM 630i / 300 / Portable



### STEM 300用 フィルターカートリッジ CT-C300

#### ホワイトダストの原因となる カルシウムを大幅に除去

ホワイトダストは水道水に含まれるカルシウム成分による超音波方式特有の問題。STEM 300に搭載しているフィルターカートリッジが水道水中のカルシウムを99%<sup>※</sup>以上除去します。



<sup>※</sup> 自社測定方法による付属カートリッジのカルシウム除去能力試験。(CT-C620による試験)

### オールシーズン楽しめる 4種のオリジナルフレグランス

#### フォレストウォーター 森の香り

大分県産の有機栽培の農産物から芳香蒸留水を製造する「六月八日」とのコラボレーションフレグランスです。

容量:400mL



- 01/ Tender Leaf : 緑のさわやかさの中にほのかな甘さを感じるやさしい香り。
- 02/ Fresh Branch : フレッシュな枝葉からただよう、自然なグリーンの香り。
- 03/ Tiny Flower : 森の中の小さな花を感じるような華やかなグリーンの香り。
- 04/ Deep Woods : 森の中で深呼吸をするような、さわやかな木々を感じる香り。

適用機種: STEM 630i / 300 / Portable



## STEM Portable (MH-C20)

🕒 タイマー 1h/2h/4h

❄️ パワー調整 間欠弱・間欠中・間欠強



モルタルブラック

ゴールド

シルバー

|      |                                       |          |                                                                          |
|------|---------------------------------------|----------|--------------------------------------------------------------------------|
| 電源   | DC 5V                                 | タンク容量    | 約150mL                                                                   |
| 加湿量  | 間欠弱: 約5mL/h 間欠中: 約15mL/h 間欠強: 約30mL/h | USBケーブル長 | 約0.5m                                                                    |
| 消費電流 | 2A以下                                  | 付属品      | 取扱説明書、安全上のご注意、保証書、カーDCアダプター、USB ケーブル、キャリングケース、ビーズガード (120mL)、交換用吸水芯 (2本) |
| 外形寸法 | 直径 約66 × 高さ 約210mm                    | 消耗品      | 交換用吸水芯 RS-C20                                                            |
| 質量   | 約500g (本体のみ、液剤含まず)                    |          |                                                                          |

### ○ 充実機能

- ・ ビーズガードの噴霧に最適、カドフォレストウォーターにも対応
- ・ イルミネーション機能搭載
- ・ 小型ファン搭載パワフルにミストを搭載
- ・ Li-ion電池内蔵 Micro-B USB充電
- ・ 自動OFFタイマー機能搭載
- ・ 簡単給水・お手入れ (吸水芯交換) ※ 別売り (10本入り)

MH-C20 交換用給水芯10本入り  
(RS-C20)



### オールシーズン楽しめる 4種のオリジナルフレグランス

#### フォレストウォーター 森の香り

大分県産の有機栽培の農産物から芳香蒸留水を製造する「六月八日」とのコラボレーションフレグランスです。

容量: 400mL



### 詰替用ビーズガード (PG-L800) 800mL

細菌・ウイルス・バクテリアなどに接触すると、即座に除菌・消臭を行う「安定型次亜塩素酸ナトリウム製剤」(特殊製法) です。



- 01/ Tender Leaf : 緑のさわやかさの中にほのかな甘さを感じるやさしい香り。  
02/ Fresh Branch : フレッシュな枝葉からただよう、自然なグリーンの香り。  
03/ Tiny Flower : 森の中の小さな花を感じるような華やかなグリーンの香り。  
04/ Deep Woods : 森の中で深呼吸をするような、さわやかな木々を感じる香り。

適用機種: STEM 630i / 300 / Portable



